Теми кваліфікаціних робіт 2023 – 2024 н.р.

для студентів магістерського рівня вищої освіти

**науковий керівник – д.філол.н., доцент**

**ШУТОВА Марія Олександрівна**

1. Еквівалентність перекладу англомовних реалій українською мовою (на матеріалі романів Дж. Мартіна \ Дж. Роулінг) Equivalence of translation of English-language realities into Ukrainian (based on the novels of J. Martin / J. Rowling)
2. Еквівалентність перекладу топонімічних назв українською мовою (на матеріалі романів Дж. Мартіна \ Дж. Роулінг) Equivalence of translation of English-language toponyms into Ukrainian (based on the novels of J. Martin / J. Rowling)
3. Фразеологічні одиниці в професійному мовленні: перекладацький аспект / Phraseological units in professional speech: translation aspect
4. Фразеологічна номінація концепту ЛЮДИНА в картині світу англійців та українців / Phraseological nomination of the HUMAN concept in the English and Ukrainian world view
5. Вербалізація коцепту ЗДОРОВ’Я в англійській та українській мовах / Verbalization of the HEALTH concept in the English and Ukrainian language
6. Вербалізація концепту ГРОШІ / РОБОТА в англійській та українській картині світу / Verbalization of the MONEY / JOB concept in the English and Ukrainian worldview
7. Лінгвістична маніфестація концепту БАТЬКІВЩИНА в англійській та українській мовах / Linguistic manifestation of the MOTHERLAND concept in English and Ukrainian languages
8. Концепт *мужності / жіночності* в сучасному медійному просторі / The concept of *masculinity / femininity* in the modern media space
9. Полісемантичні дієслова в англійській та українській мовах / Polysemantic verbs in the English and Ukrainian languages
10. Структурні і семантичні особливості сленгу сучасної англомовної інтернет-комунікації / Structural and semantic features of the slang of modern English-language Internet communication
11. Лексико-граматичні особливості інтернет-комунікації / Lexical and grammatical features of Internet communication
12. Лексико-граматичні особливості англомовних інтернет блогів / Lexical and grammatical features of English-language Internet blogs
13. Граматична категорія роду в аспекті гендерної лінгвістики / Grammatical category of gender in the aspect of gender linguistics
14. Особливості мовного вираження гендеру в англійській та українській мовах / Ways of linguistic expression of gender in English and Ukrainian languages
15. Евфемізми на позначення статі в сучасній англійській та українській мовах / Euphemisms for gender in Modern English and Ukrainian languages
16. Евфемізація в політичному дискурсі / Euphemism in political discourse
17. Семантичні та етимологічні аспекти політкоректної лексики / Semantic and etymological aspects of politically correct vocabulary
18. Мовні засоби вираження експресивності в англомовних політичних промовах / Linguistic means of expressing expressiveness in the English-language political speeches (based on inaugural speeches of the presidents)
19. Омонімія в англомовній науковій / дидактичній літературі / Homonymy in the English scientific / didactic literature
20. Запозичення в лексичному складі сучасної англійської мови / Borrowings in the lexicon of Modern English
21. Інтернаціоналізми в лексичній системі сучасної англійської мови / Internationalisms in the lexicon of Modern English
22. Вираження прохання в сучасній англійській мові / Ways of expressing *request* in Modern English
23. Функціонування етикетних формул *вітання / прощання* в англійській та українській мовах / Functioning of etiquette formulas of *greeting / farewell* in the English and Ukrainian languages.
24. Англійські та українські прості речення: контрастивна розвідка / English and Ukrainian simple sentences: contrastive research
25. Еліптичні речення в англійській та українській мовах / Elliptical sentences in the English and Ukrainian languages